

Caja "Alduides: Quinto Real -3",
2 documentos de 1859.=

1o. documento= 10 folios
en forma apaisada, de los
que el 1o. y 10o. en blanco.-
COPIA SIMPLE contemporánea.-

Bayona, 31-III-1859.--

(944-XII-29) (1)

1a. pág. escrita==

"Estado por orden numerico. /
de las propiedades particulares existentes en la
parte española del Valle / de Alduides al ratifi-
carse el tratado de límites de 2 de Diciembre
1856. / Tres tablas adicionales."

NOTA: Están obtenidas las tablas *de lo demás en =*

Bayona,
31 de Marzo de 1859, por los señores==
Monteverde y
Marin.-----

2.- (escrita===)

Número
del plano Nombre del propietario.

- 1) 1. Ritou Esteban Haina
2. 1) Chitcaque Juan Yguzquiaguerre
5. Sorcabal Juan Oyhamburu
12. Ardans, Juan Semeder
17. Ardans, Juan Semeder
20. Arambel, Juan Auchoa
21. Vrracariet Juan y Harispuru Gracian
22. Arambel, Juan Auchoa
23. Sorcabal Juan Oyhamburu
25. Etcheverrygaray, Juan Martinona
2v.- 32. Arambel, Juan Chalossa
35. Espelet, Juan Hasquet
36. Bidondo, Bernardo Noblia
39. Antchagno, Juan Habanio
41. Ardans, Arnaldo Haristeyet
42. Etcheverrygaray Pedro Maximinohandi
43. Antchagno Juan Habanio
44. Etchebarren Gracian Chaudarientia
45. Tamburin, Pedro Cinco
46. Ardans, Arnaldo Haristeyet
48. Arrogu Martin Martingentil
50. Etchart Martin Chualagaray
62. Etcheverrygaray Juan Martinona viejo
64. Arambel Juan Chalossa
65. Bidé Antonio Gentil
3.- 66. Etchevarren Martin Cadet de Chandaes
67. Caldubehere Antonio Checalegaray
68. Caldubehere, Juan Louismaritto
69. Lassa, Juan Pilaria
73. Yribarren Juan Louishandia
75. Lassa Juan Pilaria
80. Erreca Juan Bettyhalcartborda(sic)
88. Esponda Gaston Halcartenborda
94. Esponda Gaston y Erreca, Juan
97. Bidé Pedro Gentilbehère
3v.- 101. Esponda Gaston Halcartemborda
102. Arambel Juan Chalossa
108. Oxavart Sanson Sorochilo
109. Yribarren Martin Cinco Esquerra
110. Oxavart Sanson Sorochilo
116. Ardans Gracian Lechaca
131. Ynda, Gaston Miquelarçaina
132. Erreca, Juan Cadet de Garchabal
133. Oxavart Juan Cadet de Artilleronia
134. Ynda Gaston Mielarçaina

Número
del plano Nombre del propietario.

- 4.- 139. Chabagno, Pedro Remundo
144. Erramouspe, Esteban Mendy
153. Erreca, Juan Halcartenborda
154. Erreca Miguel Garchabal
157. Mocoçain Salvador Ernet
165. Mocoçain Salvador Ernet
171. Mocoçain Salvador Ernet
4v.- 180. Ynda Gaston Mielarçaina
183. Yga (sic), Miguel Kissarripia
188. Erreca, Juan Halcartenborda
189. Ernaya, Juan Etcheberryborda
5. 208. Ohaco Juan Chalties (sic)
211. Sara, Pedro Erdicoetcheborda
212. Erreca Miguel Garchabal
222. Ohaco Juan Chalties
225. Sara Pedro Erdicoetcheborda
226. Ohaco. Juan Chalties
227. Ara Pedro Erdicoetcheborda
230. Poco Gracia Erdicoetcheborda
235. Sara Pedro Erdicoetcheborda
239. Poco Gracian Erdicoetcheborda
241. Ohaco, Juan y Poco Gracian
242. Poco, Gracian Erdicoetcheborda
245. Sorhondo, Juan Vrristy
5v.- 253. Poco Gracian Erdicoetcheborda
255. Ynda Gaston Mielarçaina
265 bis. Ardans Gracian Lechaca
267. Ernautine (sic) Juan Louis
268. Baigorri (El Valle de)
269. Sorhondo Juan Vrristy
273. Gastambide, Domingo Musquet
6.- 291 bis. Bidé Pedro Gentilbehère
292. Poco Gracian Erdicoetcheborda
297. Barrandegui, Juan.
297bis. Arrambide Ynharaby viuda
298bis. Esponda Martin Agotha
300. Bastanchuy Gracian Lohitce
302bis. Vrtassun Agustin
303. Ynda Juan Yturribels
303bis. Vrrrels(sic), Juan Elgart
305bis. Yparraguerre, Antonio Cadet
de Malcho
306. Vrrrela(sic -a) Juan Elgart
308. Ynda Juan Yturribels
1) 197. Erreca, Juan Halcartenborda
198. Erreca, Miguel Garchabal

1) Ez dakit ze izki den.

2. par bitasunean, fol. 7 v. 2, honela idazten =

P = P. ote? - Izki hau beti honela du idazten =

Pp = P

- 6v.-314. Bastanchuy Gracian Agorrerrecas
315bis. Coscavart, Pedro Oxanaitz
317. Landiras Bernardo Corcoil
318. Coscavart Simon Oxanaitz
320. Martinez Fermin Cahargun
322. Leon, Juan Corcoilgaray
324. Martinez Fermin Cahargun
325. Antchagno Juan Buruchury
327. Arroqui Mateo
328. Narbaitz Juan Chafon
329. Borderre, Juan Bonetgorri
331. Ynda Pedro Franchechona

7.- 1a. tabla adicional.--

El valle de Baigorri posee como bienes del COMUN las posesiones contendidas en esta TABLA (se indican a la derecha el Número del plano y las Hectáreas). Se dice que deben entrar en la masa de tierras cuyos pastos se conceden en Arrendamiento PERPETUO a los Baigorrianos, aunque la propiedad de los terrenos es de los Valles españoles.-

2a. TABLA ADICIONAL=====

Infieren que estas porciones destinadas a pasto están concedidas en uso a particulares del valle de Baigorri, que se atribuyen la propiedad. Su suerte es la misma que los de la TABLA 1a.==

Nombre del USUFRUCTUARIO=====

95. Esponda Gaston y Erreca Juan
96. Ydem Ydem.
115. Ardans, Gracian Lechaca
156. Mocoçain Salvador Ernet
181. Sorhondo Juan Vrristy
187. Ernaya Juan Etcheyerryborda
210. Ohaco, Juan Challes
244. Sorhondo Juan Vrristy

7v.- 3a. TABLA ADICIONAL=====

No están las porciones de esta TABLA en el CATASTRO de propietarios particulares, porque se han excluido de él todos los terrenos sobre los cuales pudiera haber la más ligera sospecha de hallarse en caso análogo a los de la 2a. TABLA, aunque hay fuertes presunciones en favor de varios poseedores, particularmente de los que tienen la tierra en cultivo.-

Nombre y domicilio del POSEEDOR=====

- | | |
|---------------------------|----------------------------|
| 19. Ardans, Juan Semeder | labrador en Alduides (sic) |
| 31. Arambel Juan | Chalossa " |
| 40. Hasquet Bernardo | Muttilla " |
| 76. Lassa Juan | Pilaria " |
| 77. Tamburin Pedro | Cinco " |
| 78. Caldubehere Juan | Louismaritto " |
| 79. Erreca Miguel | Garchabal " |
| 129. Mocoçain Salvador | Ernet y su Casero " |
| 169. Mocoçain Salvador | Ernet " |
| 170. Ydem | Ydem " |
| 182. Yga (sic) Miguel | Kissarripia " |
| 185. Yparraguerre, Juan, | alias Choria " |
| 186. Ydem | Ydem " |
| 238. Sara Pedro | Erdicoetcheborda " |
| 266. Ynda Gaston | Mielarçaina " |
| 268bis. Mocoçain Salvador | Ernet " |
| 316. Coscavart Pedro | Oxanaitz " |
| 326. Antchagno Juan | Buruchury " |

2 documentos de 1859.-----

2o. documento= 13 folios en
forma apaisada, de los que
1o. y 13o. en blanco.-----

COPIA SIMPLE contemporánea.-

1a. pág. escrita=====

"Posesiones particulares
existentes en la parte Española del Valle de
Alduides / al ratificarse el tratado de límites
de 2 de Diciembre de 1.856."

2.- (escrita=====)

Nombres, profesion y domicilio de los propietarios y usufruc- tuarios	Número del plano	Naturaleza de la Propiedad	Cayida	
			Parcial	Total

NOTA: Izena, bizibide eta herria bakarrik hartzen.--

Zenbakia ere bai=====

Número del Jabearen eta izena....
plano.-----

39. Anchagno, Juan. Habanyo (sic) labrador en Alduides.
325. Anchagno, Juan. Buruchury "
205. Arambel, Juan. Añchoa "
32. Arambel, Juan. Chalossa "
41. Ardans, Arnoldo. Haristeyet "
116. Ardans, Gracian. Lechaca "
2v.-12. Ardans, Juan. Semeder "
297bis. Arrambide Ynharaby viuda y heredera en Alduides
48. Arrogui, Martin. Martingentil labrador en Alduides
3.-327. Arrogui, Mateo. Casero de la Borda Sarchandy
297. Barrandegui, Juan. Yerno de Musquet Pastor de Alduides
314. Bastanchuy, Gracian. Agorrerrecalabrador de Alduides
300. Bastanchuy, Gracian. Lohitcé (ez dio gehiago)
65. Bidé, Antonio. Gentil labrador en Alduides
NOTA: dice en un Añadido que pertenece a Mr.
Etchaut Martin Checalegaray
97. Bidé, Pedro. Gentilbehère labrador en Alduides
3v. 36. Bidondo, Bernardo. Noblia "
329. Borderre, Juan. Ponetgorri "
67. Caldubehère, Antonio. Checalegaray (besterik ez)
1) 68. Caldubehère, Juan. Louismariti (sic) labrador en Alduides
315bis. Coscavart, Pedro Oxanaitz "
318. Coscavart, Simon Oxanaitz "
4.-267. Ernautine Juan. Louis= Notario de Baygorry
189. Ernaya, Juan. Etcheverriborda labrador en Alduides
144. Erramoussé, Esteban Mendy "
4v.-154. Erreca, Miguel. Garchabal "
5.- 132. Erreca, Juan. Cadet de Garchabal= Carpintero en Alduides
80. Erreca, Juan. Betty, halcart, borda (sic) labrador en "
153. Erreca, Juan. Halcarten, borda (besterik ez)
5v.- 35. Espelet, Juan. Hasquet labrador en Alduides
94. Esponda, Gaston. Halcarten, borda, y Erreca, Juan Halcartem, borda
88. Esponda, Gaston. Halcartem, borda labrador en Alduides
298bis. Esponda, Martin Agotha "
50. Etchart, Martin Chualegaray (sic -chu-) "
6.- 44. Etchebarren, Gracian. Chaudarientia "
66. Etchebarren, Martin. Cadet de Chandary (sic Chan-) Pastor en Alduides
25. Etcheberrygaray. Juan Martinona labrador en Alduides
62. Etcheberrygaray. Yd, Md, viejo "
6v.- 42. Etcheberrygaray, Pedro. Maximino handy "
273. Gastambide, Domingo. Musquet "
7.- --- "Harispuru, Gracian (Véase Vrracariet)"
NOTA: Zenbakirik ez, besterik ez, hori bakarrik.--
183. Yga Miguel. Kissarripia "
131. Ynda, Gaston Miguelarçaina (sic -a-) "
7v.- 303. Ynda, Juan. Ythurribels "
331. Ynda, Pedro Franchechona "
2. Phitcaque, Juan. Ygusquiaguerre "

1) 139. Chabagno, Pedro. Remiendo

- 8.- 305bis. Yparreguere(sic), Antonio Cadet de Malcho Labrador de Alduides
109. Yribarren, Martin Cinco Ezquerria Pastor de Alduides
73. Yribarren. Juan Louishandia Labrador de Alduides
69. Lassa, Juan Pilaria "
317. Lanciras, Bernardo, Corcoil "
322. Leon, Juan Corcoilgaray "
320. Martinez, Fermin Cahargun "
8v.-157. Mocoçain Salvador. Ernet "
9.- 238. Narbaitz Juan Chafon "
208. Ohaco, Juan Chalties "
241. Ohaco, Juan, Chalties, y Poco, Gracian. ^{sic}Ordicoecheborda: "pro indiviso"
108. Oxavart Sanson. Sorochilo Labrador en Alduides
9v.-133. Oxavart, Juan Cadet de Artilleronia "
230. Poco, Gracian Erdicoecheborda "
10.- 1. Ritou, Estéban. Haina Propietario de Alduides
211. Sara, Pedro. Erdicoecheborda Labrador de Alduides
10v.-245. Sorçabal, Juan. Oyhamburu "
10v.-245. Sorhondo, Juan Vrristy "
11.- 45. Tamburin, Pedro Cinco "
21. Vrracariet, Juan. Elissaga y Harispuru, Gracian labradores de Alduides
303v. Vrrrels, Juan. Elgart Labrador de Alduides
302bis. Vrtassun, Agustin, marido de la
Cadette d'Elhux, "

BUKATZEN=== "La Comision mixta no considera este documento como la expresion de derechos definitivamente acordados, aunque presume que estos derechos están bien establecidos: cree además que la autoridad territorial deberá oír todas las reclamaciones, y hacer justicia á los que pidan con razon. Bayona 31,, de Marzo de 1.859 = Está conformé = Marin = Monteverde =."

No signatures.-